

10	Schulbildung, Studium / School education, college/university studies				
	Schulart, Studieneinrichtung / School type / field of study Ausbildungsstätte / Educational or training institution	vom / bis from / until	Abschlussprüfungen (auch Promotion usw.) / Final examinations / Degrees (including doctorate, etc) Art / Type of training Datum / Date Ergebnis / Result		
11	Berufsbezogene Laufbahn- und sonstige Prüfungen / Examinations in Civil Service and other examinations				
	Art Type		Datum	Date	Ergebnis Results
12	Besondere Kenntnisse und Fähigkeiten (Sprachkenntnisse, EDV-Kenntnisse usw.) Special skills (foreign languages, computer skills etc.)				
13	Wehrdienst, Zivildienst Military or community service	vom	from	bis	until
	Vom Wehrdienst/Zivildienst vorzeitig beurlaubt Premature Release from military service/community service	vom	from	bis	until

14	<p>Berufliche Tätigkeit (einschl. Berufsausbildung) Lückenlose Darstellung in zeitlicher Reihenfolge außerhalb und innerhalb des öffentlichen Dienstes (auch Lehrzeiten, Zeiten im Angestellten- und Arbeiterverhältnis, berufliche Lehrgänge, Zeiten ohne Berufstätigkeit); Versetzen, Abordnungen, Beurlaubungen (z.B. wg. Mutterschutz, Elternzeit), Teilzeitbeschäftigungen, Stipendien) Occupational Experience (including occupational training) Complete description in chronological order within and outside of civil service/the public sector (also include training periods, periods of employment, occupational training seminars, periods of unemployment); job transfers, secondments, leaves of absence (e.g. due to maternity/parental leave, etc.), part-time jobs, scholarships)</p>		
vom / bis from / to	Arbeitgeber / Dienststelle / Selbständiger Employer / Unit / Self-employed	Art / Umfang der Tätigkeit / Maßnahme Type / Scope of work / measure	

15	Laufbahnrechtlicher Werdegang (einschl. Vorbereitungsdienst) Civil service career (including preparatory service)		
	Ernennung / Amtsübertragung Appointment / Official delegation of duties	am / on	mit Wirkung vom / Effective date
16	Bemerkungen (z.B. Nebentätigkeiten im Zeitpunkt der Bewerbung) / Further remarks (e.g. part-time jobs at time of application)		
<p>Mit Ihrer Unterschrift bestätigen Sie Ihre Einwilligung zur Übermittlung von zahlungsrelevanten Daten an das Landesamt für Besoldung und Versorgung / With your signature, you confirm your consent to the transmission of data relevant to payment to the Landesamt für Besoldung und Versorgung (State Office for Salaries for Pensions)</p> <p>Ort / Datum / Place / Date Unterschrift / Signature</p>			